

L'ACTU D' HÉLÈNE



N°4 – Mars 2014

Le magazine digital du site www.heleneweb.com

Edito

Bonjour à tous,

Les numéros de « L'actu d'Hélène » s'enchaînent... voici déjà le quatrième, et c'est pour moi un véritable plaisir de vous le concocter. Complément à notre site et à notre page facebook, vous y trouverez des jeux, des bonus et plein de petites infos dont nous ne vous parlerons pas ailleurs !

Alors j'espère que vous prendrez beaucoup de plaisir à le découvrir.

Bonne lecture et à très vite...

Hélène M.

Sommaire

Edito	2
A ne pas manquer.....	2
L'événement.....	3
Souvenirs en chanson.....	6
Et tourne la terre	7
Cadeau de bonne année.....	8
Jouez avec Hélène.....	8

A NE PAS MANQUER...



. La saison 5 de la série « Les Mystères de l'amour » a été diffusée entre le 19 octobre 2013 et le 26 janvier 2014 sur TMC. Le tournage de la saison 6 a débuté le 17 décembre, et se poursuit... Cette **nouvelle saison inédite** devait être programmée à partir de septembre... mais la chaîne vient d'annoncer sa programmation dès le dimanche 23 mars prochain. En attendant, la chaîne diffuse la saison 2 inédite de la série « Sous le soleil de Saint-Tropez », puis cette série sera diffusée le samedi en fin d'après-midi.



. Après le « clip de rentrée » de **TMC**, dont nous vous parlions dans notre dernier numéro, Hélène Rollès et Patrick Puydebat ont participé à celui des fêtes de fin d'année... Deux versions ont régulièrement été programmées entre mi-décembre et mi-janvier : une version longue avec plusieurs animateurs et comédiens de la chaîne, dont Hélène et Patrick ; et une plus courte avec Hélène seule.

Et depuis, c'est un autre petit clip de 10 secondes qui a pris le relais. On y voit Hélène s'amuser avec des ballons... Il est notamment diffusé le soir, juste avant le film.

Toutes ces images ont vraisemblablement été tournées cet été, en même temps que la séance photo de la rentrée, puisqu'Hélène y porte la même tenue composée d'un jean et d'un T-shirt bleu.

. Durant les fêtes de fin d'année, la chaîne **IDF1** (TNT Ile de France, également disponible sur les box) **a mis à l'honneur Hélène** en diffusant les concerts enregistrés en 2012 à l'Olympia et au Folie's Pigalle. Deux documentaires ont également été programmés : « Hélène, c'était à vous que je pensais », qui figure en bonus sur le coffret DVD de l'Olympia, et « Hélène et les sitcoms », une version légèrement revisitée de l'émission « Il était une fois... Hélène, Crici, Les Musclés » qui a été programmée sur TMC le 9 novembre 2011.

. Le coffret DVD de la saison 5 sera en vente dès le 21 mai. Il sera disponible dans notre boutique en précommande d'ici quelques jours sur www.heleneweb.com/boutique.htm

. Véritable star en Chine, **Hélène s'est rendue à Pékin et Shanghai** début janvier, et devrait y faire une tournée en septembre et octobre prochain. Nous vous en parlons plus longuement dans notre rubrique « L'événement ».

. Toujours très occupée avec la série, Hélène n'a aucune **actualité musicale** de prévue pour le moment. Nous prenons régulièrement des informations à ce sujet, et ne manquerons pas de vous tenir informés.

L'ÉVÉNEMENT

Véritable star en Chine, Hélène s'y est rendu début janvier. Patrick Puydebat l'a accompagnée, heureux de jouer les « bodyguards ».

patrick puydebat @puy2bat 1 h a écrit:
Heureux de body garder ma pote LN en Chine

Dimanche 5 janvier 2014 Hélène et Patrick décollent pour la Chine. Après plusieurs heures de vol ils arrivent à destination : Pékin, la capitale chinoise.

Au programme de ce séjour d'une semaine, plusieurs galas et émissions télé... Hélène, très attendue, est invitée partout ! Elle participe notamment à une cérémonie organisée pour célébrer le 50^{ème} anniversaire de l'établissement des relations diplomatiques entre la France et la République populaire de Chine, ainsi qu'au gala du nouvel an chinois de la chaine BTV.

Durant son séjour Hélène s'est également rendu à Shanghai.



En décembre 2011 déjà elle devait faire le voyage afin de participer au spectacle du nouvel an, et de chanter son titre « Je m'appelle Hélène » en duo. Malheureusement ces projets n'ont pu aboutir, ce qui lui a permis de pouvoir davantage se consacrer à la préparation de ses concerts à l'Olympia (en janvier 2012)... Une tournée avait également été évoquée, et plusieurs « tourneurs » intéressés pour organiser les concerts. Là encore, des projets qui n'ont, pour l'instant, pas pu se concrétiser.

Hélène est considérée en Chine comme une véritable star et ses tubes, « Je m'appelle Hélène » en tête, sont diffusés partout. On peut entendre ses chansons en musique d'attente dans les ascenseurs, dans les rues, et nombreux sont les Chinois qui ont cette chanson en sonnerie de téléphone ! Ses chansons font même partie du programme officiel d'enseignement de la langue française.



La chanteuse Joi Chua a d'ailleurs fait une reprise du titre « Je m'appelle Hélène » en mandarin. Comme vous avez pu le découvrir dans le fanzine « Je m'appelle Hélène », sorti en septembre dernier, il ne s'agit pas d'une traduction de la chanson, mais d'une véritable adaptation.

C'est également une chanson d'Hélène qui est utilisée pour la fontaine musicale de l'exposition universelle de Shanghai (une autre information révélée par « Le magazine d'Hélène » n°1, sorti en septembre, et commun aux sites Hélène notre étoile et Toi...Hélène Rollès).

Le dimanche 26 janvier, la chaine BTV diffusait sa grande soirée du nouvel an. Mais, quelques jours plus tôt, la chaîne mettait en ligne sur son site Internet un véritable documentaire sur les coulisses de cet événement. Hélène ne pouvait manquer à la liste des artistes interviewés, et c'est ainsi qu'on la découvre dans sa loge aux côtés de l'animatrice. Elle répond avec un sourire non dissimulé aux questions qui lui sont posées, et à la fin prononce même quelques mots en chinois !

Puis c'est le grand show ! Diffusé à la télévision chinoise, il fut également mis en ligne sur leur site. L'occasion de découvrir les images de ce véritable spectacle télévisuel, dont Hélène était incontestablement l'une des invités d'honneur. Elle a ainsi été la première à interpréter, en chinois, les paroles de la chanson collective.

Le show de BTV en photos....



Dans sa loge, Hélène répond aux questions de l'animatrice



L'interview s'achève par quelques mots d'Hélène en chinois...



Hélène arrive sur le tapis rouge du « Spring festival global gala 2014 » en compagnie du chanteur Lin Yilun



Après avoir dédié le mur, elle dit quelques mots...

L'émission commence... les prestations d'Hélène s'enchaînent



Le titre « Love is blue » en duo avec le chanteur Lin Yilun...



Une magnifique reprise franco-chinoise du titre interprété en 1967 par Vicky Leandros pour représenter le Luxembourg au concours de l'Eurovision



L'incontournable « Je m'appelle Hélène »...



Puis aux côtés de nombreux artistes ayant participé à l'émission, Hélène interprète, en chinois, les premières notes de la chanson « I love you »

Plusieurs artistes internationaux étaient présents comme, par exemple, le chanteur James Blunt.



Ci-dessus Hélène pose avec le danseur russe Pavel Volosov

A son retour en France, plusieurs médias ont évoqué sa prestation en Russie. Certaines images ont même été diffusées dans l'émission « Touche pas à mon poste » sur D8.

D'après le site TéléStar.fr, Hélène devrait partir en tournée en Chine en septembre et octobre prochain. Nous ne manquerons pas de vous donner plus de détails dans les prochains mois.

En 1995 Hélène s'était déjà rendue sur le continent asiatique (à Taïwan) pour inaugurer la chaîne de télévision Sun Movie, en présence de l'ambassadeur de France. Elle avait profité de son voyage de quatre jours pour tourner deux clips de l'album qu'elle venait d'enregistrer. C'est ainsi que les images de « Partir avec toi » et « Où s'en va le monde » furent filmées durant ce séjour très dépaysant.

+ d'infos : consultez notre page consacrée à sa visite en Chine sur www.heleneweb.com rubrique « Goodies » puis « Les dossiers ». Vous pourrez notamment y (re)voir les vidéos de ses passages TV.

SOUVENIRS EN CHANSON...

[Copain copain]

On a eu dix ans ensemble
Toi en juin, moi en décembre
Tout le monde disait déjà
On les mariera
On a passé notre enfance
Tous les deux comme en vacances
Tu sais parfois encore j'y repense

*Copain copain
Je me souviens
Copain copain
C'était si bien*

On partageait toutes nos joies, toutes nos peines

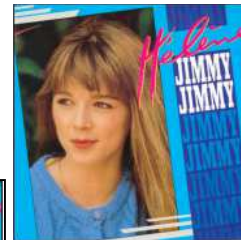
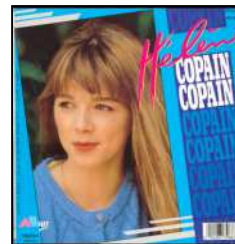
*Copain copain
Je te disais
Mains dans la main tous mes secrets
Copain copain
Toi seul me comprenais*

A l'école du village
Nous n'étions pas vraiment sages
Les profs disaient ses deux là
On les mariera
Tu m'écrivais des poèmes
Je crois que c'est en troisième
Que tu les finissais pas Je t'aime

*Copain copain
Je me souviens
Copain copain
C'était si bien*

On partageait toutes nos joies, toutes nos peines

*Copain copain
Tu me disais
Mains dans la main tous tes secrets
Copain copain
Toi seul me comprenais*



Et puis un jour tu es parti
Suivre tes études à Paris
Un beau matin j'ai appris
Tu t'es marié
Je t'ai envoyé des fleurs
Et tous mes vœux de bonheur
Et puis j'ai laissé mourir mon cœur

*Copain copain
Je me souviens
Copain copain
C'était si bien*

On partageait toutes nos joies, toutes nos peines

*Copain copain
Je te disais
Mains dans la main tous mes secrets
Copain copain
Toi seul me comprenais*

*Copain copain
Je me souviens
Copain copain
C'était si bien*

On partageait toutes nos joies, toutes nos peines

*Copain copain
Je te disais
Mains dans la main tous mes secrets
Copain copain
Toi seul me comprenais*

Texte : Jean-François Porry

Musique : Jean-François Porry et Gérard Salesses

Cette chanson figure en face B du 45 tours « Jimmy Jimmy » sorti en 1990. Ce titre est également disponible sur le premier album d'Héléne, sorti en 1989 en 33 tours, CD et cassette audio.

Sur les plateaux télé, Héléne l'interprète notamment dans l'émission de Pascal Sevran, « La chance aux chansons », en 1990. Un extrait de cette émission a été rediffusé le 23 avril 1994 sur France 2 pour les 10 ans de l'émission, et plus récemment sur la chaîne Télé Mélody, du 1^{er} au 7 février 2014.

ET TOURNE LA TERRE...

L'environnement est un thème qui tient Hélène particulièrement à cœur. « *Je veux* », « *Où s'en va le monde* », « *La terre ne comprend plus* » sont quelques uns des titres qu'elle interprète et qui témoignent de son souci pour notre planète. Elle a grandi à la campagne, entourée d'animaux et de nature... Une nature qu'elle préserve au quotidien.



Antoine de Saint-Exupéry disait : « *Nous n'héritons pas de la terre de nos parents, nous l'empruntons à nos enfants* ». Une très belle raison pour prendre soin de notre environnement.

Et, souvent, de petits gestes tout simples permettent, concrètement, de changer les choses ! En voici quelques-uns...

🌐 Faites le tri dans votre boîte mail !

On pense souvent que conserver les documents sous une forme numérique est meilleur pour l'environnement que de les imprimer. Eh bien... pas toujours. Pour les stocker il faut des serveurs informatiques, et plus nos documents sont lourds, plus ceux-ci doivent être puissants (et donc, consommateurs d'énergie).

Un mail de 1 Mo envoyé à une seule personne émet l'équivalent de 20g de CO² (soit autant d'énergie qu'une ampoule allumée pendant 2 heures) ainsi que 5g de fer et 5g de pétrole*. Et si vous envoyez ce même mail à 10 personnes, l'impact sera multiplié par x4 (=1 ampoule allumée pendant 8 heures). Plus vous avez de destinataires et de pièces jointes, et plus votre impact sur le climat est grand.



Alors, comme dans un placard, **faites régulièrement le tri dans votre messagerie**. Vous pouvez supprimer en priorité les anciennes pubs et les messages les plus lourds... Pensez également à regarder vos messages envoyés, car parfois de gros mails y figurent. Ne conservez que les mails importants !

Optimisez la taille de vos pièces jointes en évitant les fichiers inutiles, en optant pour un format compressé, ou en proposant un lien vers un document téléchargeable, et **n'envoyez vos messages qu'aux seules personnes concernées**.

Surveillez également vos photos qui sont souvent très gourmandes. Faites le tri et gardez le(s) meilleures !!

🌐 Limitez l'utilisation des moteurs de recherche

C'est souvent tout simple... et en plus ça fait gagner du temps. **Mettez dans vos favoris les sites que vous consultez régulièrement**, soyez précis dans les mots clés utilisés pour vos recherches, utilisez les guillemets pour rechercher une expression précise, ou le signe « - » devant les mots que vous souhaitez exclure... De petites astuces toutes simples et très pratiques qui vous feront gagner du temps

🌐 Eteignez vos appareils, y compris votre ordinateur !

Eh oui, un ordinateur ça ne doit pas fonctionner 24h/24. Non seulement c'est consommateur d'énergie, mais en plus ça réchauffe notre environnement, et passer trop de temps devant un écran est source d'une importante fatigue oculaire.

Il en est de même pour les téléphones portables et les Box. **N'hésitez pas à les éteindre** le soir ou lorsque vous ne les utilisez pas, et préférez le mode veille.

Plus un appareil fonctionne, plus il consomme de l'énergie, et plus sa durée de vie sera réduite.

* Calcul de l'ADEME sur le cycle de vie complet d'un mail selon une méthode internationale reconnue, tenant compte de toutes les infrastructures informatiques, de la fabrication de l'ordinateur,... / Sources : site www.ademe.fr et TVG Magazine (sept. 2013) Frédéric Bordage, expert informatique et animateur de greenit.fr

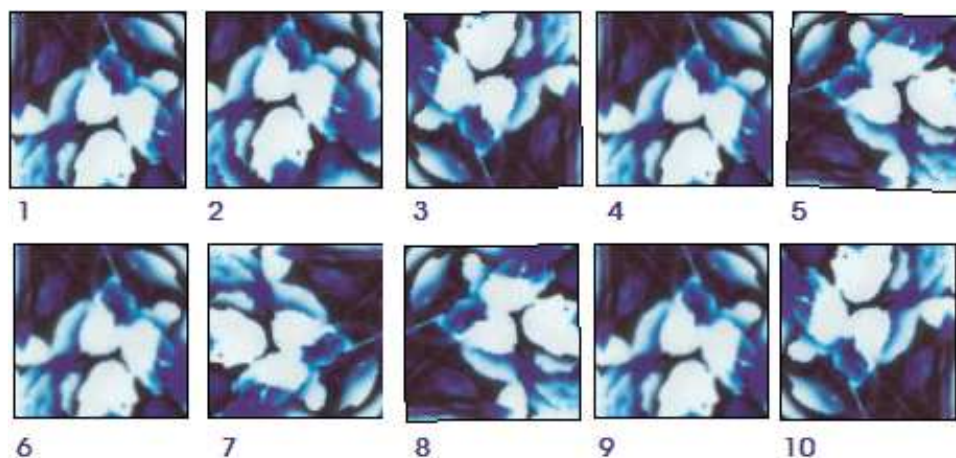
CADEAU DE BONNE ANNÉE

Anna vous a préparé une petite surprise en ce début d'année... Des calendriers 2014 à l'effigie d'Hélène sont disponibles en téléchargement sur notre site (rubrique « Goodies » puis « Les bonus » et « Les bonus fond d'écran »).

JOUEZ AVEC HÉLÈNE

Pour ce nouveau numéro nous vous avons concocté un nouveau **jeu inédit** de l'image intruse.

Parmi les dix images suivantes, neuf sont identiques (mais présentées dans un sens qui peut varier). En revanche il y en a une qui est très légèrement différente des autres... A vous de la retrouver !



Info + : Celles et ceux qui étaient membres du fan-club officiel d'Hélène reconnaîtront, dans ces images, les cartes ayant servi de décor pour la couverture du journal n°5, édité en septembre 1995.

Les réponses à ce jeu seront disponibles mi-avril sur notre site www.heleneweb.com (rubrique « jeux »)

Réalisation, conception graphique et rédaction : Hélène M. pour le site www.heleneweb.com, et avec la collaboration de Benoît (www.helenerolles.net) et d'Anna (correspondante Russe) - Publication mars 2014

Les photos et articles publiés ici le sont dans un but non lucratif, simplement pour illustrer les articles.

Sources & crédits photos : TMC, IDF1, émission « Vous avez du talent » (IDF1), page facebook de Jean-Luc Azoulay, twitter de Patrick Puydebat, www.telestar.fr, <http://tv.brtn.cn> (BTV), SouFun.com, Chinanews.com, charles-de-gaulle.org, YouTube, Le magazine d'Hélène n°1 consacré aux 20 ans de « Je m'appelle Hélène » (septembre 2013), www.ademe.fr, TGV Magazine sept. 2013, Journal du fan-club Hélène n°5, Livre « Je m'appelle Hélène » (éd. Montjoie), pochette du 45t « Jimmy Jimmy »

Contact : contact@heleneweb.com ou www.heleneweb.com/contact.htm

© Toute **reproduction est strictement interdite** (textes, photos, conception), sous quelque forme que ce soit, sans autorisation écrite préalable.